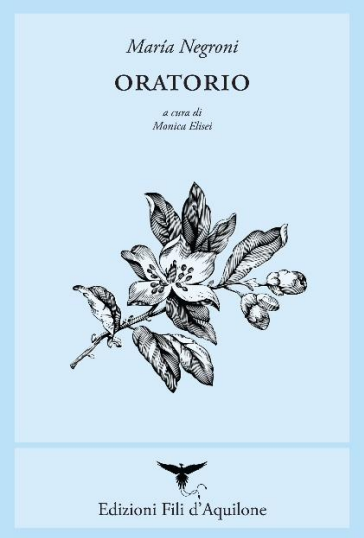
Edizioni Fili d'Aquilone



María Negroni
ORATORIO

a cura di Monica Elisei

i fili - 64
aprile 2025
pagg. 128 € 15
ISBN 978-88-97490-80-7

Oratorio, pubblicato in Spagna nel 2021, è il primo libro in versi tradotto in Italia di María Negroni, una delle voci più autorevoli del panorama letterario argentino contemporaneo. La sua poesia narra la storia dell'umanità che, lontana dall'Eden, è costretta a vagare in nome di un riscatto. Si sente parlare di esodi, di confini, di patrie immaginarie. La parola scarna e feconda fluisce per riacquisire una beatitudine primordiale in un tessuto pieno di contraddizioni. Ma sopra ogni cosa in *Oratorio* vi è la consapevolezza che la poesia non avvalora ipotesi né costruisce certezze. Al contrario, incentiva il dubbio, la fantasia, il desiderio e per tale ragione sovverte i canoni «- perché cadere è una grazia -», ricorda María Negroni. L'esperienza della fallibilità durante l'atto della ricerca letteraria diviene un dono poiché implica una reale compromissione con il senso della scoperta e con la scrittura stessa.

Dall'introduzione di
MONICA ELISEI

MARÍA NEGRONI
nata a Rosario (Argentina) nel 1951, è una delle voci più influenti del panorama letterario ispano-americano. Le sue ultime raccolte poetiche: *Exilium* (2016), *Archivo Dickinson* (2017), *Objeto Satie* (2018), *Oratorio* (2021), *Utilidad de las estrellas* (2024). Tra i vari libri di saggistica: *El arte del error* (2016), *La idea natural* (2024) e di narrativa: *La Anunciación* (2007), *El corazón del daño* (2021). Ha ricevuto i premi: "Internacional de Ensayo Siglo XXI", "Municipal de la ciudad de Buenos Aires" e "Margarita Hierro de Espa*ña*".

MONICA ELISEI (Terni, 1980) vive a Roma dove è docente di lingua e letteratura spagnola. Laureata in Lingue e letterature straniere e in Traduzione letteraria all'Università degli Studi di Roma "La Sapienza", ha conseguito il titolo di dottore di ricerca, con menzione internazionale, in Letteratura ispano-americana presso l'Università Complutense di Madrid.

Edizioni Fili d'Aquilone
via Attilio Hortis, 65
00177 - Roma
www.efilidaquilone.it
info@efilidaquilone.it